



طابع الاحتفاء بمناسبة مرور ثلاثين عاماً على التعايش
مع مرض متلازمة نقص المناعة المكتسب "الإيدز"

(ترجمة عن الإنجليزية)

سيدتي، سيدي،

في إشارة إلى منشور المكتب الدولي رقم 148 المؤرخ في 22 يونيو "حزيران" 2009، يودّ المكتب الدولي تقديم معلومات إضافية حول الدعوة التي وجهها إلى البلدان الأعضاء طالباً فيها إصدار طابع أو أكثر في العام 2011 بغية تعزيز الوعي بشأن مرور 30 عاماً على اكتشاف مرض "الإيدز".

تصميم الطابع البريدي

إنّ البلدان الأعضاء حرة في اختيار ما يحلو لها من تصاميم للتعبير عن الموضوع. ويمكنها أن تطلق العنان لحسّها الابتكاري قدر ما تشاء لتصميم منتج لهواة جمع الطوابع البريدية يستقطب الأنظار ويوجّهها إلى هذا الحدث البالغ الأهمية معزّزاً الوعي بشأن ضرورة الاستمرار في الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية الذي يسبّب المرض.

كما يمكن للبلدان الأعضاء أن تختار أحد التصاميم التي ابتكرت في إطار حملة الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية التي أطلقها العام الماضي كلٌّ من الاتحاد البريدي العالمي وبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية ومنظمة العمل الدولية وشبكة اتصالات عمال البريد العالمية "UNI Global Union". وتشكل هذه الدعوة لإصدار طوابع في شهر يونيو "حزيران" 2011 احتفاءً بمرور 30 عاماً على تعايش العالم مع مرض "الإيدز" خطوةً مهمّةً في هذه الحملة. ومن أجل مشاهدة تصاميم ملصقات حملة الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية، الرجاء الذهاب إلى الرابط التالي والبحث في الأدوات "TOOLS":

http://www.unaids.org/en/KnowledgeCentre/Resources/FeatureStories/archive/2009/20090702_UPU.asp

شارة برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية

في المنشور السابق، دُكر أنّ البلدان الأعضاء التي يهّمها الأمر يمكنها إن أرادت استخدام شارة برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية في تصميمها للطابع. ولا بدّ من الحصول على إذن رسمي من البرنامج لاستخدام الشارة. لذا ينبغي أن تتصلّ البلدان الأعضاء بالجهة التالية:

السيدة شيريل بورلي "Cheryl Bauerle"

رئيسة فريق المناصرة والحملات

برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية

البريد الإلكتروني: bauerlec@unaids.org

رقم الهاتف: +41 22 791 1357

مشاركة عالمية

يشجع الشركاء في حملة الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية أكبر عدد ممكن من البلدان الأعضاء في الاتحاد البريدي العالمي على إصدار طابع أو أكثر احتفاءً بمرور ثلاثين عاماً على هذا الحدث الذي يشكل صورةً تاريخيةً. فهذه المبادرة لا تشكل طريقةً بسيطةً للمشاركة في المرحلة النهائية من الحملة العالمية فحسب بل إنها تُعتبر مجهوداً عالمياً نابعاً من هوة جمع الطوابع البريدية من شأنه أن يساهم بشكلٍ ملحوظٍ في رفع الوعي لتعزيز الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية. كما هي خير دليلٍ على المساهمة الفعالة التي يقوم بها القطاع البريدي العالمي لمكافحة مرض الإيدز والعدوى بفيروسه وأمراض أخرى علماً أنّ هذا النضال يندرج في قلب الأهداف الأممية الإنمائية للألفية.

أما برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية فهو سيحتفي بمرور ثلاثين عاماً على هذا الحدث التاريخي عبر إطلاق سلسلةٍ من النشاطات خلال شهر يونيو "حزيران" 2011. ومن المستحسن أن تحدّد البلدان الأعضاء تاريخاً لإصدار طوابعها أو منتجات أخرى لهواة جمع الطوابع البريدية يكون قدر الإمكان قريباً من شهر يونيو "حزيران" 2011 ، إذ من شأن هذا التنسيق أن يعظّم أثر المجهود العالمي المبذول.

لذا يرجى المكتب الدولي من البلدان الأعضاء في الاتحاد البريدي العالمي إبقاءه على اطلاعٍ على خططها لإطلاق الطوابع أو منتجات هواة جمع الطوابع البريدية بمناسبة مرور ثلاثين عاماً على تعايش العالم مع مرض "الإيدز" لكي يتمكّن من إدارة التواصل بشأن هذا الحدث بفاعلية.

والرجاء الاتصال بالجهات التالية في حال احتجتم إلى معلوماتٍ إضافيةٍ أو إلى الحصول على المستندات الإلكترونية لتصاميم حملة الوقاية من فيروس نقص المناعة البشرية:

السيد ك.ج.س. ماكيون

مدير تنمية الأسواق

الاتحاد البريدي العالمي

رقم الهاتف: +41 31 350 31 23

الأبدا البعدية: +41 31 351 02 66

البريد الإلكتروني: ken.mckeown@upu.int

أو

السيد جان فرنسوا لوجيت

خبير في هواية جمع الطوابع البريدية

مدير برنامج هواية جمع الطوابع البريدية وقوائم المجاوبة الدولية

الاتحاد البريدي العالمي

رقم الهاتف: +41 31 350 31 22

الأبدا البعدية: +41 31 351 02 66

البريد الإلكتروني: jf.logette@upu.int

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،،

مدير تنمية الأسواق،

ك.ج.س.ماكيون